

SIEMENS

Sušička

WQ33G2D0CS

sk Návod na používanie a pokyny na inštaláciu



Register your product on **My Siemens** and discover
exclusive services and offers.

siemens-home.bsh-group.com/welcome

The future moving in.

Siemens Home Appliances

Ďalšie informácie nájdete v Digitálnej používateľskej príručke.



Obsah

1 Bezpečnosť	4	9 Programy	24
1.1 Všeobecné upozornenia	4	9.1 Automatické programy	24
1.2 Používanie v súlade s určením.....	4	9.2 Časové programy.....	25
1.3 Obmedzenie skupiny používateľov.....	4		
1.4 Bezpečná inštalácia	5		
1.5 Bezpečné používanie	7		
1.6 Bezpečné čistenie a údržba.....	9		
2 Zabránenie vecným škodám	11	10 Príslušenstvo	27
3 Ochrana životného prostredia a šetrenie	11	11 Bielizeň	27
3.1 Likvidácia obalu.....	11	11.1 Príprava bielizne	27
3.2 Šetrenie energie	11		
3.3 Energeticky úsporný režim	12		
4 Umiestnenie a pripojenie	12	12 Základná obsluha	28
4.1 Vybalenie spotrebiča.....	12	12.1 Zapnite spotrebič	28
4.2 Rozsah dodávky.....	12	12.2 Nastavenie programu.....	28
4.3 Požiadavky na miesto inštalácie	13	12.3 Vložte bielizeň	28
4.4 Vyrovnanie spotrebiča.....	14	12.4 Spustenie programu.....	28
4.5 Elektrické pripojenie spotrebiča.....	14	12.5 Doplnenie bielizne	28
5 Oboznámenie sa	15	12.6 Zrušenie programu.....	28
5.1 Spotrebič	15	12.7 Vybratie bielizne	29
5.2 Ovládaci panel	16	12.8 Vypnutie spotrebiča.....	29
6 Displej	17	12.9 Sitko na vlákna	29
7 Tlačidlá	20	12.10 Filtračný systém podlahovej jednotky	31
8 Cieľ sušenia	23	12.11 Nádržka na skondenzovanú vodu	32
8.1 Zmena cieľa sušenia	23		
8.2 Prispôsobenie cieľa sušenia	23	13 Detská poistka	33
		13.1 Aktivovanie detskej poistiky	33
		13.2 Deaktivovanie detskej poistiky	33
		14 Základné nastavenia	34
		14.1 Prehľad základných nastavení	34
		14.2 Zmena základných nastavení	35
		15 Čistenie a údržba	35
		15.1 Tipy na čistenie a údržbu	35
		15.2 Podlahová jednotka	35
		15.3 Snímač vlhkosti	38

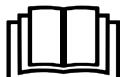
16 Odstránenie porúch	39
17 Preprava, skladovanie a lik-	
vidácia.....	43
17.1 Príprava spotrebiča na pre-	
pravu.....	43
17.2 Likvidácia starého spotrebi-	
ča.....	43
18 Zákaznícky servis.....	44
18.1 Označenie produktu (E-Nr.)	
a výrobné číslo (FD).....	44
19 Hodnoty spotreby	45
20 Technické údaje	46



1 Bezpečnosť

Dodržiavajte nasledujúce bezpečnostné upozornenia.

1.1 Všeobecné upozornenia



- Starostlivo si prečítajte tento návod.
- Návod, ako aj ďalšie informácie o produkте uschovajte pre ne-skoršie použitie alebo ďalšieho majiteľa.
- Nepripájajte spotrebič, ak došlo k poškodeniu počas prepravy.

1.2 Používanie v súlade s určením

Tento spotrebič používajte len:

- na sušenie a osvieženie textílií vypraných vo vode, ktoré sa môžu sušiť v sušičke bielizne.
- v súkromných domácnostiach a v uzavretých priestoroch domáceho prostredia.
- maximálne do výšky 4000 m nad morom.

1.3 Obmedzenie skupiny používateľov

Tento spotrebič môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, senzorickými alebo mentálnymi schopnosťami alebo osoby s nedostatočnými skúsenosťami a/alebo vedomosťami iba vtedy, ak sú pod dozorom alebo ak boli poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a nebezpečenstiev, ktoré z neho vyplývajú.

Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.

Čistenie ani používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.

Deti do 3 rokov a domáce zvieratá držte mimo dosahu spotrebiča.

1.4 Bezpečná inštalácia

Pri inštalácii spotrebiča dodržiavajte bezpečnostné pokyny.

⚠ VAROVANIE – Riziko zásahu elektrickým prúdom!

Neodborná inštalácia je nebezpečná.

- ▶ Spotrebič pripojte a prevádzkujte len podľa údajov na výrobnom štítku.
- ▶ Spotrebič sa smie pripojiť len k sieti so striedavým prúdom cez uzemnenú zásuvku nainštalovanú podľa predpisov.
- ▶ V elektroinštalácii domácnosti musí byť podľa predpisov nainštalovaný systém ochranného vodiča. Inštalácia musí mať do stačne veľký prierez vodiča.
- ▶ Pri použití prúdového chrániča použite len typ s označením .
- ▶ Nikdy spotrebič nenapájajte cez externý spínací mechanizmus, napr. spínacie hodiny alebo diaľkové ovládanie.
- ▶ Spotrebič nikdy nespájajte s elektrickým okruhom, ktorý pravidelne zapína a vypína poskytovateľ elektrickej energie.
- ▶ Keď je spotrebič zabudovaný, sieťová zástrčka sieťového prívodného vedenia musí byť voľne prístupná alebo ak voľný prístup nie je možný, musí sa v pevne uloženej elektrickej inštalácii namontovať rozdeľovacie zariadenie so všetkými pólmi podľa ustanovení o inštalácii.
- ▶ Pri inštalácii spotrebiča sa uistite, že napájací kábel nie je za seknutý alebo poškodený.

Poškodená izolácia sieťového prívodného vedenia je nebezpečná.

- ▶ Sieťové prívodné vedenie sa nikdy nesmie dostať do kontaktu s horúcimi časťami spotrebiča alebo tepelnými zdrojmi.
- ▶ Sieťové prívodné vedenie sa nikdy nesmie dostať do kontaktu s ostrými špicami alebo hranami.
- ▶ Nikdy neohýbajte, nestláčajte ani nevymieňajte sieťové prívodné vedenie.

⚠ VAROVANIE – Riziko požiaru!

Použitie predlžovacieho napájacieho kábla a nepovolených adaptérov je nebezpečné.

- ▶ Nepoužívajte predlžovacie káble ani viacnásobné zásuvky.
- ▶ Používajte iba adaptéry a sieťové káble schválené výrobcom.

- Ak je sieťový kábel príliš krátky a nie je dostupný žiadny dlhší sieťový kábel, kontaktujte elektropredajňu a prispôsobte domovú inštaláciu.

⚠ VAROVANIE – Riziko poranenia!

Vysoká hmotnosť spotrebiča môže spôsobiť zranenie pri zdvívaniu.

- Spotrebič nedvívajte sami.

Ked' sa spotrebič nevhodne nainštaluje do veže pozostávajúcej z kombinácie práčky a sušičky, môže spadnúť.

- Sušičku postavte na práčku výlučne pomocou spájacej súpravy od výrobcu sušičky
→ "Príslušenstvo", Strana 27. Iná metóda inštalácie nie je povolená.
- Spotrebič neinštalujte do veže pozostávajúcej z kombinácie práčky a sušičky, ked' výrobca sušičky neponúka vhodnú spájaciu súpravu.
- Do veže pozostávajúcej z kombinácie práčky a sušičky nespájajte spotrebiče rozdielnej hĺbky a šírky.
- Vežu pozostávajúcu z kombinácie práčky a sušičky neinštalujte na podstavec, spotrebiče by sa mohli prevrátiť.

⚠ VAROVANIE – Riziko udusenia!

Deti si môžu obalový materiál pretiahnuť cez hlavu alebo sa doň zabaliť a zadusiť.

- Obalový materiál uchovávajte mimo detí.
- Nenechajte deti hrať sa s obalovým materiáлом.

⚠ UPOZORNENIE – Riziko poranenia!

Spotrebič môže počas prevádzky vibrovať alebo sa pohybovať.

- Spotrebič postavte na čistú, rovnú a pevnú plochu.
- Vyrovnejte spotrebič pomocou nožičiek a vodováhy.

Ak sú hadice a sieťové prívodné vedenia položené nevhodne, vzniká riziko zakopnutia.

- Hadice a sieťové prívodné vedenia položte tak, aby nehrozilo nebezpečenstvo zakopnutia.

Ked' sa pri presúvaní spotrebič drží za vyčnievajúce časti, napr. dvierka spotrebiča, tieto časti sa môžu zlomiť.

- Spotrebič pri presúvaní nikdy nedržte za vyčnievajúce časti.

⚠ UPOZORNENIE – Riziko porezania!

Dotýkanie sa ostrých hrán spotrebiča môže viesť k rezným poraneniam.

- ▶ Nikdy sa nedotýkajte spotrebiča na ostrých hranách.
- ▶ Pri inštalácii a preprave spotrebiča používajte ochranné rukavice.

1.5 Bezpečné používanie

⚠ VAROVANIE – Riziko zásahu elektrickým prúdom!

Poškodený spotrebič alebo poškodené sieťové prívodné vedenie je nebezpečné.

- ▶ Nikdy nepoužívajte poškodený spotrebič.
 - ▶ Nikdy neťahajte za sieťové prívodné vedenie, keď ho chcete odpojiť od elektrickej siete. Vždy odpojte sieťovú zástrčku sieťového prívodného vedenia.
 - ▶ Keď je spotrebič alebo sieťové prívodné vedenie poškodené, okamžite vytiahnite zástrčku sieťového prívodného vedenia alebo vypnite poistku v poistkovej skrini.
 - ▶ Zavolajte zákaznícky servis. → Strana 44
- Vniknutá vlhkosť môže spôsobiť úraz elektrickým prúdom.
- ▶ Spotrebič používajte iba v uzavretých priestoroch.
 - ▶ Nikdy nevystavujte spotrebič vysokým teplotám alebo vlhkosti.
 - ▶ Na čistenie spotrebiča nepoužívajte parný čistič, vysokotlakový čistič, hadice ani sprchy.

⚠ VAROVANIE – Riziko poškodenia zdravia!

Deti sa môžu zavrieť dovnútra spotrebiča a dostať sa do ohrozenia života.

- ▶ Spotrebič nestavajte za dvere, ktoré blokujú alebo obmedzujú otvorenie dvierok spotrebiča.
- ▶ V prípade spotrebičov, ktoré už doslužili, odpojte sieťovú zástrčku sieťového prívodného vedenia, potom odpojte sieťové prívodné vedenie a zničte zámok dvierok spotrebiča tak, aby sa už dvierka nedali zatvoriť.

⚠ VAROVANIE – Riziko udusenia!

Deti môžu vdýchnuť alebo prehltnúť malé časti a zadusiť sa.

- ▶ Drobné časti uchovávajte mimo dosahu detí.
- ▶ Nenechajte deti hrať sa drobnými dielmi.

⚠ VAROVANIE – Riziko výbuchu!

Prach alebo múčka z uhlia v okolí spotrebiča môžu spôsobiť výbuch.

- ▶ Počas prevádzky udržiavajte okolie spotrebiča čisté.

⚠ VAROVANIE – Riziko otravy!

Skondenzovaná voda tohto spotrebiča nie je pitná a môže byť znečistená vláknami.

- ▶ Skondenzovanú vodu nikdy nepite alebo nepoužívajte ďalej.
- ▶ Pracie a ošetrovacie prostriedky môžu pri požití spôsobiť otravu.
- ▶ V prípade náhodného požitia vyhľadajte lekársku pomoc.
- ▶ Pracie a ošetrovacie prostriedky uchovávajte mimo dosah detí.

⚠ VAROVANIE – Riziko požiaru!

Chladivo R290 v tomto spotrebiči neohrozuje životné prostredie, je však horľavé a pri kontakte s otvoreným ohňom alebo zápalným zdrojom sa môže vznieťiť.

- ▶ Otvorený oheň a zápalné zdroje nesmú byť v blízkosti spotrebi-



⚠ VAROVANIE – Riziko výbuchu!

Zvyšky v sitku na vlákna sa môžu pri sušení vznieťiť.

- ▶ Sitko na vlákna pravidelne čistite.
- ▶ Veľmi horľavé látky, ako zapaľovače alebo zápalky, sa môžu pri sušení vznieťiť.
- ▶ Pred sušením odstráňte všetky veľmi horľavé predmety z vrećiek bielizne.
- ▶ Ked' bola nevypraná bielizeň v kontakte s rozpúšťadlami, olejom, voskom, odstraňovačom vosku, farbou, tukom alebo odstraňovačom škvŕn, pri sušení sa môže vznieťiť.
- ▶ Nesušte v tomto spotrebiči nevypranú bielizeň.

- Bielizeň pred sušením dôkladne vyperte v horúcej vode s použitím pracieho prostriedku.
- Spotrebič nepoužívajte, keď bola bielizeň predtým čistená priemyselnými chemikáliami.

⚠ VAROVANIE – Riziko požiaru!

Bielizeň sa pri predčasnom zrušení sušenia nedostatočne ochladí a môže sa vznietať.

- Program sušenia nezrušte predčasne.
- Bielizeň pri predčasnom zrušení sušenia okamžite vyberte a rozprestrite.

⚠ UPOZORNENIE – Riziko poranenia!

Pri vystupovaní alebo lezení na spotrebič sa môže krycia doska zlomiť.

- Nikdy nevystupujte alebo nelezte na spotrebič.
 - Pri sadaní alebo narazení na otvorené dvierka sa môže spotrebič prevrátiť.
 - Nesadajte si na dvierka spotrebiča alebo sa o ne neopierajte.
 - Na dvierka spotrebiča neodkladajte žiadne predmety.
- Siahanie do otáčajúceho sa bubna môže spôsobiť poranenia rúk.
- Pres siahnutím do bubna počkajte, kým sa bubon úplne zastaví.

1.6 Bezpečné čistenie a údržba

Pri čistení a údržbe spotrebiča dodržiavajte bezpečnostné pokyny.

⚠ VAROVANIE – Riziko zásahu elektrickým prúdom!

Neodborné opravy sú nebezpečné.

- Spotrebič môže opravovať iba príslušne vyškolený personál.
- Pri oprave spotrebiča sa smú používať len originálne náhradné súčiastky.
- Keď sa poškodí sieťový prípojny kábel tohto spotrebiča, musí ho vymeniť výrobca alebo jeho zákaznícky servis alebo podobne kvalifikovaná osoba, aby sa zabránilo ohrozeniam.

Vniknutá vlhkosť môže spôsobiť úraz elektrickým prúdom.

- Na čistenie spotrebiča nepoužívajte parný čistič, vysokotlakový čistič, hadice ani sprchy.

⚠ VAROVANIE – Riziko poranenia!

Používanie neoriginálnych náhradných súčiastok a príslušenstva je nebezpečné.

- ▶ Používajte len originálne náhradné súčiastky a príslušenstvo výrobcu.

⚠ VAROVANIE – Riziko otravy!

Pri používaní čistiacich prostriedkov s obsahom rozpúšťadiel môžu vznikať jedovaté výpary.

- ▶ Nepoužívajte žiadne čistiacie prostriedky obsahujúce rozpúšťadlá.

2 Zabránenie vecným škodám

Respektujte tieto upozornenia, aby ste zabránili vecným škodám a škodám na spotrebiči.

POZOR!

Nesprávne dávkovanie aviváže, pracích, ošetrovacích a čistiacich prostriedkov môže nepriaznivo ovplyvniť funkcie spotrebiča.

- ▶ Dodržiavajte odporúčané dávkovanie výrobcu.

Prekročenie maximálnej náplne nepriaznivo ovplyvňuje funkcie spotrebiča.

- ▶ Dodržiavajte maximálne množstvo náplne pre každý program a neprekračujte ho.

→ "Programy", Strana 24

Prehriatie spotrebiča môže nepriaznivo ovplyvniť funkcie spotrebiča.

- ▶ Počas prevádzky udržiavajte otvor na vstup vzduch na spotrebiči voľný.
- ▶ Zabezpečte dostatočné vetranie miestnosti.

Ľahké predmety, ako vlasy a vlákna, sa môžu počas prevádzky nasať otvorom na vstup vzduchu na spotrebiči a nepriaznivo ovplyvniť funkcie spotrebiča.

- ▶ Okolie spotrebiča čisté Počas prevádzky udržiavajte čisté.
- ▶ Zabráňte prístupu ľahkých predmetov k spotrebiču.

Prevádzka s chýbajúcou alebo chybou ochranou proti vláknam (podľa vybavenia spotrebiča, napr. sitko na vlákna, zberný priestor na vlákna, filtračná rohož) môže spôsobiť poškodenie spotrebiča.

- ▶ Spotrebič neprevádzkujte s chýbajúcou, neúplnou alebo chybou ochranou proti vláknam.

Penový materiál alebo penová guma sa môže pri sušení zdeformovať alebo roztať.

- ▶ Nesušte bielizeň, ktorej súčasťou je penový materiál alebo penová guma.

Nevhodné čistiace prostriedky môžu poškodiť povrch spotrebiča.

- ▶ Nepoužívajte agresívne alebo abrazívne čistiace prostriedky.
- ▶ Nepoužívajte čistiace prostriedky s vysokým obsahom alkoholu.
- ▶ Nepoužívajte tvrdé drôtenky alebo čistiace špongie.
- ▶ Spotrebič čistite len vodou a mäkkou, vlhkou utierkou.
- ▶ Pri kontakte so spotrebičom okamžite odstráňte všetky zvyšky pracieho prostriedku, zvyšky aerosólu alebo iné zvyšky.

3 Ochrana životného prostredia a šetrenie

3.1 Likvidácia obalu

Obalové materiály nezaťažujú životné prostredie a sú recyklovateľné.

- ▶ Jednotlivé komponenty zlikvidujte oddelene podľa druhu.

3.2 Šetrenie energie

Pri dodržiavaní nasledujúcich pokynov spotrebujete váš spotrebič menej elektrickej energie.

Spotrebič prevádzkujte v dobre vetranej miestnosti a otvor na vstup vzduchu na spotrebiči udržiavajte voľný.

- ✓ Zhoršená výmena vzduchu predĺží trvanie programu a zvýši spotrebu energie.

Bielizeň pred sušením odstredťte v práčke.

- ✓ Vlhšia bielizeň predĺží trvanie programu a zvýší spotrebu energie.

Dodržiavajte maximálne množstvo náplne jednotlivých programov.

→ "Programy", Strana 24

- ✓ Prekročenie maximálneho množstva náplne predĺží trvanie programu a zvýší spotrebu energie.

Po sušení vyčistite sitko na vlákna

→ Strana 29.

- ✓ Znečistené sitko na vlákna znižuje prúdenie vzduchu v spotrebiči, predlžuje trvanie programu a zvyšuje spotrebu energie.

Po čistení dobre vysušte filtre vo filtračnom systéme podlahovej jednotky → Strana 31.

- ✓ Vlhké filtre predlžia trvanie programu a zvýšia spotrebu energie.

3.3 Energeticky úsporný režim

Ked' spotrebič dlhší čas neobsluhuje, automaticky sa prepne do energeticky úsporného režimu. Všetky ukazovatele zhasnú a  **start doplnení** bliká.

Energeticky úsporný režim sa ukončí, keď budete spotrebič znova obsluhovať.

4 Umiestnenie a pripojenie

4.1 Vybalenie spotrebiča

POZOR!

Predmety zabudnuté v bubne, ktoré nie sú určené na prevádzku v spotrebiči, môžu viesť k materiálnym škodám a spôsobiť poškodenie spotrebiča.

- ▶ Pred prevádzkou tieto predmety a dodané príslušenstvo vyberte z bubna.
- 1. Obalový materiál a ochranný obal kompletnie odstráňte zo spotrebiča.
→ "Likvidácia obalu", Strana 11
- 2. Skontrolujte spotrebič, či nemá viditeľné poškodenia.
- 3. Otvorte dvierka spotrebiča.
→ "Základná obsluha", Strana 28
- 4. Vyberte príslušenstvo z bubna.
- 5. Zatvorte dvierka spotrebiča.

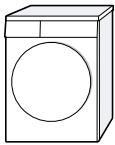
4.2 Rozsah dodávky

Po vybalení skontrolujte všetky diely na eventuálne poškodenia vzniknuté pri preprave a úplnosť pri dodaní.

POZOR!

Prevádzka s neúplným alebo chybňím príslušenstvom môže nepriaznivo ovplyvniť funkciu spotrebiča alebo viesť k vecným škodám a poškodiť spotrebič.

- ▶ Spotrebič neprevádzkujte s neúplným alebo chybňím príslušenstvom.
- ▶ Pred prevádzkou spotrebiča vymenťte potrebné príslušenstvo.
→ "Príslušenstvo", Strana 27

Rozsah dodávky	Opis
	Sušička bielizne
	Priložené podklady

Miesto inštalácie	Požiadavky
V zostave práčka – sušička	Tento spotrebič umiestnite v zostave práčka – sušička iba pomocou originálnej spojovacej súpravy od výrobcu sušičky. → "Príslušenstvo", Strana 27

→ "Príslušenstvo", Strana 27
Tento spotrebič umiestnite iba na práčku od rovnakého výrobcu. Hĺbka a šírka tohto spotrebiča sa musia zhodovať s rozmermi práčky. Zostavu práčka – sušička neumiestňujte na podstavec.

4.3 Požiadavky na miesto inštalácie

POZOR!

Ked' sa spotrebič nakloní o viac než 40°, môže vylieč zvyšková voda a spôsobiť vecné škody.

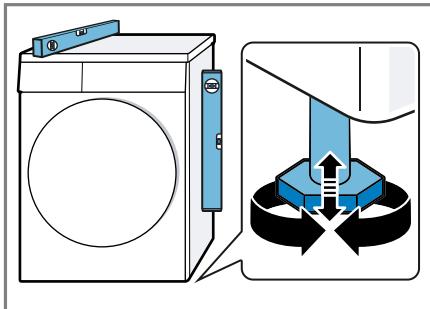
- ▶ Spotrebič nakláňajte opatrne.
- ▶ Spotrebič prepravujte nastojato. Zmrznutá zvyšková voda v spotrebiči môže spôsobiť jeho poškodenie.
- ▶ Neinštalujte a neprevádzkujte spotrebič v oblastiach ohrozených mrazom alebo vonku.
- ▶ Pokiaľ by ste spotrebič používali hned' po preprave, chladivo v spotrebiči môže spôsobiť jeho poškodenie.
- ▶ Než spotrebič uvediete do prevádzky, nechajte ho po preprave dve hodiny stáť.

Miesto inštalácie	Požiadavky
Na podlahe	Spotrebič umiestnite na čistý, rovny a pevný povrch. Spotrebič vyrovnejte → Strana 14.

4.4 Vyrovnanie spotrebiča

Aby sa znížila hlučnosť a vibrácie spotrebiča, spotrebič správne vyrovnejte.

- ▶ Spotrebič vyrovnejte otáčaním nožičiek. Skontrolujte vodováhou, či je spotrebič vyrovnaný.



Všetky nožičky spotrebiča musia stáť pevne na podlahe.

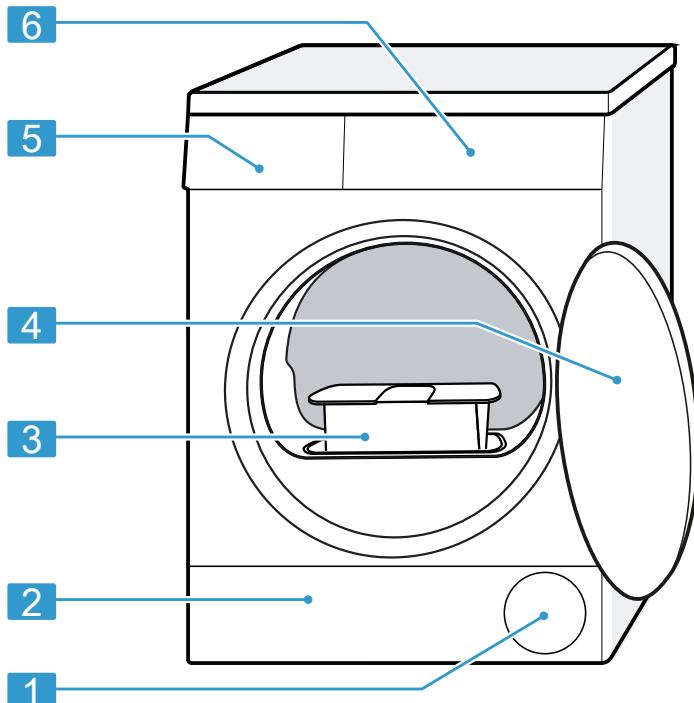
4.5 Elektrické pripojenie spotrebiča

1. Zapojte konektor napájacieho kábla spotrebiča do elektrickej zásuvky v blízkosti spotrebiča.
Informácie o pripojení spotrebiča nájdete v technických údajoch
→ Strana 46.
2. Skontrolujte, či je sietová zástrčka pevne zasunutá.

5 Oboznámenie sa

5.1 Spotrebič

Tu nájdete prehľad komponentov vášho spotrebiča.



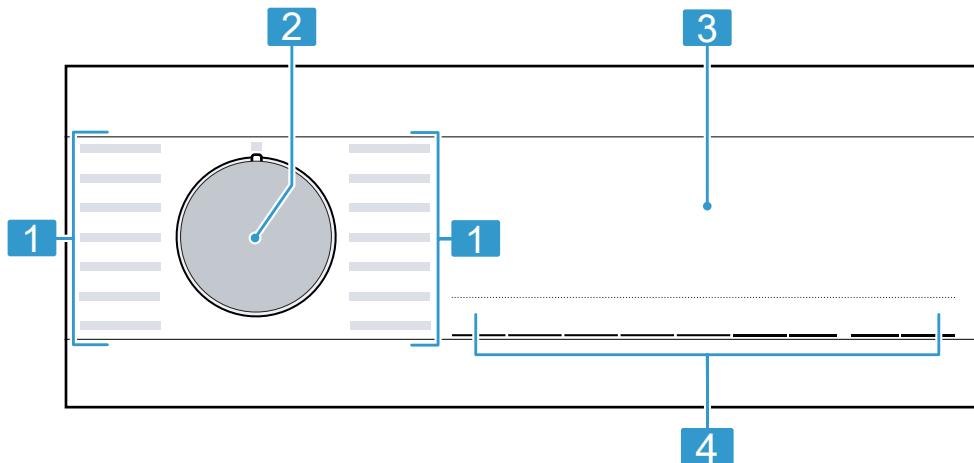
V závislosti od typu spotrebiča sa môžu detaily na obrázku lísiť, napr. farba a tvar.

1	Otvor na vstup vzduchu
2	Údržbová klapka v podlahovej časti → Strana 35
3	Sitko na vlákna → Strana 29

4	Dvierka
5	Nádržka na skondenzovanú vodu → Strana 32
6	Ovládací panel → Strana 16

5.2 Ovládací panel

Pomocou ovládacieho poľa môžete nastaviť všetky funkcie vášho spotrebiča a získať informácie o prevádzkovom stave.



1 Programy → Strana 24

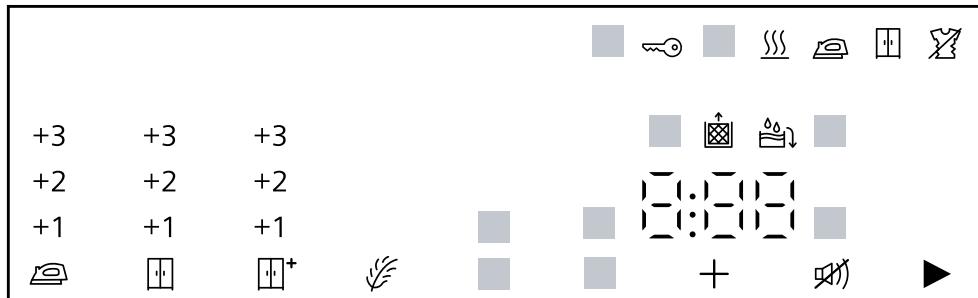
2 Volič programov
→ Strana 28

3 Displej → Strana 17

4 Tlačidlá → Strana 20

6 Displej

Na displeji uvidíte aktuálne hodnoty nastavenia, možnosti výberu alebo texty upozornení.



Príklad zobrazenia na displeji

Ukazovateľ ¹	Názov	Opis
0.40 ¹	Čas trvania programu/zostávajúci čas programu	Približný predpokladaný čas trvania programu alebo zostávajúci čas programu.
1:25	Časový program	Časový program je nastavený. → "Časové programy", Strana 25
8,0 kg ¹	Odporúčaná náplň	Maximálne množstvo náplne pre nastavený program v kg.
+ 0:45 ¹	Čas Hotové za	→ "Tlačidlá", Strana 22
☞	Detská poistka	<ul style="list-style-type: none"> ■ svieti: Detská poistka je aktivovaná. ■ bliká: Detská poistka je aktivovaná a spotrebič bol obsluhovaný. → "Deaktivovanie detskej poistky", Strana 33
▶	Štart/pauza	Spustenie, zrušenie alebo pauza <ul style="list-style-type: none"> ■ svieti: Program beží a môže sa zrušiť alebo prerušíť. ■ bliká: Program sa môže spustiť alebo môže pokračovať.

¹ Príklad

Ukazovateľ	Názov	Opis
	Cieľ sušenia: suché na žehlenie	Cieľ sušenia je aktivovaný. → "Tlačidlá", Strana 21
	Cieľ sušenia: suché do skrine	Cieľ sušenia je aktivovaný. → "Tlačidlá", Strana 21
	Cieľ sušenia: suché do skrine plus	Cieľ sušenia je aktivovaný. → "Tlačidlá", Strana 20
+1	Cieľ sušenia je	Upravený cieľ sušenia je aktivovaný.
+2	upravený	→ "Tlačidlá", Strana 20
+3		→ "Tlačidlá", Strana 21
		→ "Tlačidlá", Strana 21
	Redukcia pokrčenia	Redukcia pokrčenia je aktivovaná. → "Tlačidlá", Strana 21
	Šetrné sušenie	Šetrné sušenie pre jemné textílie je aktivované. → "Tlačidlá", Strana 21
4 kg	Polovičné množstvo náplne	Polovičné množstvo náplne je aktivované. → "Tlačidlá", Strana 22
	Tiché sušenie	Tiché sušenie bez zvukových signálov je aktivované. → "Tlačidlá", Strana 22
	Nádržka na skondenzovanú vodu	Vyprázdnite nádržku na skondenzovanú vodu → Strana 32. Zasuňte nádržku na skondenzovanú vodu → Strana 32.
	Sitko na vlákna	Vyčistite sitko na vlákna → Strana 29.
	Filtračný systém podlahovej jednotky	Vyčistite filtračný systém podlahovej jednotky → Strana 31.
Hot	Ochladzovací proces	Bielizeň sa ochladzuje pri otáčaní bubna, aby sa nepoškodila. Proces môžete prerušíť otvorením dvierok. Poznámka: Nemeňte program.
	Sušenie	Stav programu
	Cieľ sušenia: suché na žehlenie	Stav programu
	Cieľ sušenia: suché do skrine	Stav programu

¹ Príklad

Ukazovateľ	Názov	Opis
☒	Ochrana proti po-krčeniu	Stav programu
▶	Pauza	Stav programu
End	Koniec programu	Stav programu

¹ Príklad

7 Tlačidlá

Tu nájdete prehľad tlačidiel a možnosti ich nastavenia.

Tlačidlo	Výber	Opis
▷ start doplnení	<ul style="list-style-type: none"> ■ Spustiť ■ Zrušiť ■ Pozastaviť 	Spustenie, zrušenie alebo pozastavenie programu.
⌚ 3s	<ul style="list-style-type: none"> ■ Aktivovať ■ Deaktivovať 	Aktivujete alebo deaktivujete detskú poistku. Panel zaistite proti neúmyselnej obsluhe. Ak bola aktivovaná detská poistka a spotrebíč sa vypol, detská poistka zostane aktivovaná. → "Detská poistka", Strana 33
☰ suché do skříně plus	<ul style="list-style-type: none"> ■ ☰ suché do skříně plus ■ +1 ■ +2 ■ +3 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Zvolením ☰ suché do skříně plus je aktivovaný cieľ sušenia. Cieľ sušenia stanovuje, aká vlhká alebo suchá má byť bielizeň po skončení programu. → "Cieľ sušenia", Strana 23 ■ Zvolením +1, +2 alebo +3 je upravený cieľ sušenia. → "Prispôsobenie cieľa sušenia", Strana 23

Tlačidlo	Výber	Opis
 suché do skříně	<ul style="list-style-type: none"> ■  suché do skříně ■ +1 ■ +2 ■ +3 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Zvolením  suché do skříně je aktivovaný cieľ sušenia. Cieľ sušenia stanovuje, aká vlhká alebo suchá má byť bielizeň po skončení programu. → "Ciel' sušenia", Strana 23 ■ Zvolením +1, +2 alebo +3 je upravený cieľ sušenia. → "Prispôsobenie cieľa sušenia", Strana 23
 suché k žehlení	<ul style="list-style-type: none"> ■  suché k žehlení ■ +1 ■ +2 ■ +3 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Zvolením  suché k žehlení je aktivovaný cieľ sušenia. Cieľ sušenia stanovuje, aká vlhká alebo suchá má byť bielizeň po skončení programu. → "Ciel' sušenia", Strana 23 ■ Zvolením +1, +2 alebo +3 je upravený cieľ sušenia. → "Prispôsobenie cieľa sušenia", Strana 23
 snadné žehlení	<ul style="list-style-type: none"> ■ Aktivovať ■ Deaktivovať 	Aktivujte alebo deaktivujte redukciu pokrčenia. Bubon po skončení programu pohybuje bielizňou v pravidelných intervaloch 60 minút, aby sa znížilo pokrčenie.
 jemné sušení	<ul style="list-style-type: none"> ■ Aktivovať ■ Deaktivovať 	Aktivujte alebo deaktivujte šetrné sušenie. Zniží sa teplota na citlivé textílie, napr. polyakryl alebo elastan. Čas trvania programu sa predĺži.

Tlačidlo	Výber	Opis
⌚ hotovo za	<ul style="list-style-type: none">■ Koniec programu■ Čas trvania programu	<ul style="list-style-type: none">■ Stanovte čas ukončenia programu. Čas trvania programu je už obsiahnutý v nastavenom počte hodín. Po spustení programu sa zobrazí čas trvania programu.■ Nastavte čas trvania programu pre časové programy. → "Casové programy", Strana 25
⚡ signál	<ul style="list-style-type: none">■ Aktivovanie■ Deaktivovanie	Aktivovanie alebo deaktivovanie signálu na konci programu.
ⓧ polovičný náplň	<ul style="list-style-type: none">■ Aktivovať■ Deaktivovať	Sušenie jednotlivých kusov bielizne alebo malého množstva náplne.

8 Ciel' sušenia

Pre každý automatický program je určený ciel' sušenia. Ciel' sušenia stanovuje, aká vlhká alebo suchá má byť bielizeň po skončení programu.

Ciel' sušenia	Bielizeň	Výsledok sušenia
	Viacvrstvová hrubá bielizeň, ktorá sa ľahko suší.	Bielizeň je suchá.
	Normálna jednovrstvová bielizeň.	Bielizeň je suchá.
	Normálna jednovrstvová bielizeň	Bielizeň je po vysušení ešte mierne vlhká. Ak chcete zabrániť pokrčeniu po sušení, bielizeň vyžehlite alebo ju zaveste.

8.1 Zmena cieľa sušenia

Pre niektoré automatické programy môžete zmeniť cieľ sušenia, aby bola bielizeň ešte suchšia alebo vlhkejšia.

- Nastavte automatický program.
→ "Automatické programy",
Strana 24
- Na displeji sa zobrazí nastavený cieľ sušenia.
- Stlačte , alebo .
- Na displeji sa zobrazí: , alebo .

- Stlačte , alebo .
- Na displeji sa zobrazí: "+1", "+2" alebo "+3".

8.2 Prispôsobenie cieľa sušenia

Ked' máte pocit, že je bielizeň po sušení s konkrétnym cieľom sušenia príliš vlhká, môžete cieľ sušenia upraviť.

- Nastavte automatický program.
→ "Automatické programy",
Strana 24
- Na displeji sa zobrazí nastavený cieľ sušenia.

9 Programy

Textílie môžete sušiť s automatickým programom alebo s časovým programom.

9.1 Automatické programy

Automatické programy sú programy, pri ktorých snímače vlhkosti merajú počas sušenia zvyškovú vlhkosť v bielizni. Program skončí, až keď je dosiahnutý nastavený cieľ sušenia. Program skončí, až keď je dosiahnutý nastavený cieľ sušenia. Každý automatický program má cieľ sušenia → Strana 23. Cieľ sušenia stanovuje, aká vlhká alebo suchá má byť bielizeň po skončení programu.

Tipy

- Vyberte cieľ sušenia podľa textílií alebo požadovaného výsledku sušenia.
→ "Cieľ sušenia", Strana 23
- Eтикety so symbolmi ošetrovania bielizne vám poskytujú dodatočné pokyny na výber vhodného programu.

Program	Opis	Max. množstvo náplne (kg)
bavlna	Sušenie odolných textílií z bavlny a ľanu, vhodných na vysávanie.	8,0
bavlna eco	Sušenie odolných textílií z bavlny a ľanu, vhodných na vysávanie. Energeticky úsporný program.	8,0
ľahko udržiavateľné	Sušenie textílií zo syntetických materiálov a zmesových tkanín.	3,5
mix	Sušenie textílií z bavlny a syntetických materiálov.	3,0
<input checked="" type="checkbox"/> posteľná bielizeň	Sušenie obliečok na periny a vankúše a prestieradiel z bavlny. Poznámka: Pohyb bubna je optimalizovaný na sušenie väčších kusov bielizne.	3,5
spodná bielizeň	Sušenie jemnej spodnej bielizne, napr. z čipky, lycry, saténu alebo zmesových tkanín.	2,0
<input checked="" type="checkbox"/> hygiena	Sušenie odolných textílií z bavlny a ľanu, vhodných na vysávanie. Poznámka: Mimoriadne vhodný pri zvýšených nárokoch na hygienu.	4,0

Program	Opis	Max. množstvo náplne (kg)
ℳ outdoor	Sušenie oblečenia odolného proti vplyvom počasia a outdoorového oblečenia s membránovým povrchom a hydrofóbnych textilií.	1,5
<input type="checkbox"/> vankúše	Sušenie vankúšov s výplňou z páperia alebo syntetických vlákien. Poznámka: Po skončení programu vankúše natraste, aby sa náplň rovnomerne rozložila a uvoľnili sa vlhké miesta.	jeden vankúš
☒ košelete/blúzky	Sušenie košiel' a blúzok z bavlny, ľanu, syntetiky alebo zmesových tkanín. Poznámka: Aby bol výsledok sušenia optimálny, sušte maximálne 5 košiel' alebo 5 blúzok. Po vysušení bielizeň vyžehlite alebo vyvete. Zvyšková vlhkosť sa potom rovnomerne rozdelí.	1,5
⌚ super 40'	Sušenie textilií zo syntetických materiálov a ľahkej bavlny.	2,0
<input type="checkbox"/> uteráky	Sušenie odolných uterákov a županov z bavlny a ľanu, vhodných na vyváranie.	6,0

9.2 Časové programy

Časové programy sú programy so stanoveným alebo nastaviteľným časom trvania. Program skončí po uplynutí času, aj keď napr. bielizeň nebude ešte suchá. Časové programy sú vhodné na sušenie jednotlivých kusov bielizne alebo tenkých textilií.

Tip: Etikety so symbolmi ošetrovania bielizne vám poskytujú dodatočné pokyny na výber vhodného programu.

Časový program	Opis	Max. množstvo náplne (kg)
vlna závěr ☺	Sušenie vlny alebo textilií s podielom vlny, ktoré sa môžu prať v práčke. Poznámka: Textílie budú hebkejšie, ale nevysušia sa. Po skončení programu vyberte textílie a nechajte ich vyschnúť.	0,5

Časový program	Opis	Max. množstvo náplne (kg)
čas. program teply ☀	Sušenie všetkých druhov textílií okrem vlny a hodvábu. Vhodné na predsušenú alebo mierne vlhkú bielizeň a na dosušenie viacvrstvovej, hrubej bielizne.	3,0

10 Príslušenstvo

Používajte originálne príslušenstvo.
Je prispôsobené vášmu spotrebiču.

Poznámka: Niektoré druhy príslušenstva sú k dispozícii v iných farbách.
Kontaktujte
→ "Zákaznícky servis", Strana 44.

	Použitie	Objednávacie číslo
Spájacia súprava	Na umiestnenie spotrebiča na vhodnú práčku od rovnakého výrobcu s rovnakou šírkou a hĺbkou a ušetrenie miesta.	WZ27410
Spájacia súprava s vyťahovacou pracovnou doskou	Na umiestnenie spotrebiča na vhodnú práčku od rovnakého výrobcu s rovnakou šírkou a hĺbkou a ušetrenie miesta. S vyťahovacou pracovnou doskou sa môže spotrebič ľahšie naplniť a vyprázdnoviť.	WZ27400
Filtračná rohož	Príslušenstvo na ochranu pred vláknami pre filtračný systém podlahovej jednotky.	12022801
Podesta	Na umiestnenie spotrebiča na vyvýšené miesto, aby sa dal ľahko naplniť a vyprázdnoviť.	WZDP20D

11 Bielizeň

Poznámka: Podrobnejšie informácie nájdete v digitálnom návode na obsluhu načítaním QR kódu v obsahu alebo na siemens-home.bsh-group.com .

11.1 Príprava bielizne

POZOR!

Predmety ponechané v bielizni môžu poškodiť bielizeň a bubon.

- ▶ Pred prevádzkou vyberte všetky predmety z vreciek bielizne.
- ▶ Aby ste chránili spotrebič a bielizeň, bielizeň si najprv pripravte.
 - Vyprázdnite vrecká

sk obsluha

- Kefkou odstráňte piesok zo všetkých záhybov a vreciek
- Obliečky prikrývok a vankúšov zatvorte
- Zatvorte zipsy, suché zipsy, háčiky a očká
- Látkové opasky, šnúrky záster zviažte alebo použite vrecko na pranie bielizeň
- Odstráňte úchytky na záclony a olovené pásky alebo použite sieťku na bielizeň
- Na malé kusy bielizne, napr. det-ské ponožky, použite sieťku na bielizeň
- Bielizeň od seba oddelte a rozvoľnite alebo postupujte podľa popisu programov
- Bielizeň pred sušením odstredťte

12 Základná obsluha

Poznámka: Podrobnejšie informácie nájdete v digitálnom návode na obsluhu načítaním QR kódu v obsahu alebo na siemens-home.bsh-group.com .

12.1 Zapnite spotrebič

Požiadavka: Spotrebič je správne na-inštalovaný a pripojený.

→ "Umiestnenie a pripojenie",
Strana 12

- ▶ Nastavte volič programov na program.

Poznámka: Osvetlenie bubna automaticky zhasne.

12.2 Nastavenie programu

1. Otočte volič programov a nastavte požadovaný program.
→ "Programy", Strana 24
2. V prípade potreby upravte nastavenia programu.

12.3 Vložte bielizeň

Poznámka: Aby sa zabránilo pokrčeniu, dodržiavajte maximálnu náplň → "Programy", Strana 24.

Požiadavka: Bielizeň je pripravená.

→ "Bielizeň", Strana 27

1. Otvorte dvierka.
Uistite sa, že je bubon prázdny.
2. Vložte bielizeň do bubna.
3. Zatvorte dvierka.
Dávajte pozor, aby sa bielizeň neprivrela do dvierok.

12.4 Spustenie programu

Poznámka: Keď chcete zmeniť čas do skončenia programu, nastavte najprv čas Hotové za.

- ▶ Stlačte ▶ start doplnení .
- ✓ Na displeji sa zobrazí čas trvania programu alebo čas Hotové za.
- ✓ Po skončení programu sa na displeji zobrazí: "End".

12.5 Doplnenie bielizne

Po spustení programu môžete bielizeň kedykoľvek odobrať alebo doložiť.

1. Stlačte ▶ start doplnení .
Proces ochladzovania sa spustí automaticky po približne 30 sekundách a ochladzuje bielizeň, keď sa bubon otáča. Ak chcete zabrániť procesu ochladzovania alebo ho zrušiť, otvorte dvierka.
→ "Displej", Strana 18
2. Otvorte dvierka spotrebiča.
3. Doložte alebo odoberte bielizeň.
4. Zatvorte dvierka spotrebiča.
5. Stlačte ▶ start doplnení .

12.6 Zrušenie programu

1. Stlačte ▶ start doplnení .

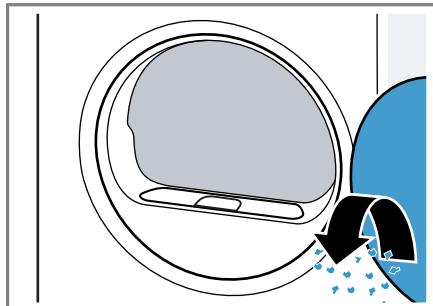
Proces ochladzovania sa spustí automaticky po približne 30 sekundách a ochladzuje bielizeň, keď sa bubon otáča. Ak chcete zabrániť procesu ochladzovania alebo ho zrušiť, otvorte dvierka.
→ "Display", Strana 18

2. Otvorte dvierka spotrebiča.
3. Vyberte bielizeň → Strana 29.

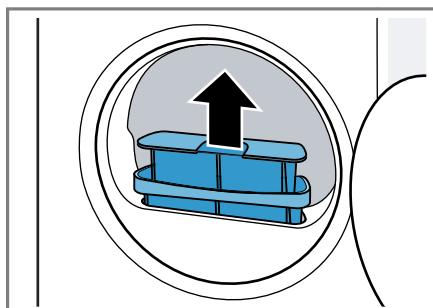
12.7 Vybratie bielizne

1. Otvorte dvierka spotrebiča.
2. Vyberte bielizeň.

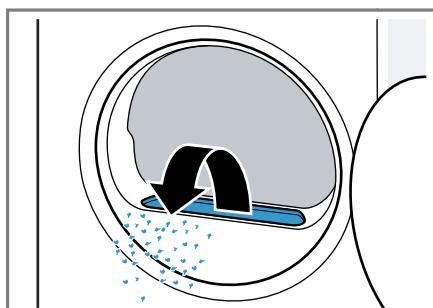
2. Odstráňte vlákna vo dvierkach.



3. Odstráňte dvojdielne sitko na vlákna.



4. Odstráňte vlákna v priehlbine.



Zabezpečte, aby sa do vzduchového potrubia nedostali vlákna.

12.8 Vypnutie spotrebiča

- Nastavte volič programov na O.

12.9 Sitko na vlákna

Počas sušenia sa vlákna z bielizne zbierajú v sitku na vlákna. Sitko na vlákna chráni spotrebič pred vláknami.

Vyčistenie sitka na vlákna

Po skončení programu sušenia alebo keď sa na displeji počas prevádzky zobrazí upozornenie, vyčistite sitko na vlákna.

Poznámka: Ak nevyčistíte spotrebič tak, ako je uvedené, môže dôjsť k zhoršeniu funkčnosti spotrebiča.

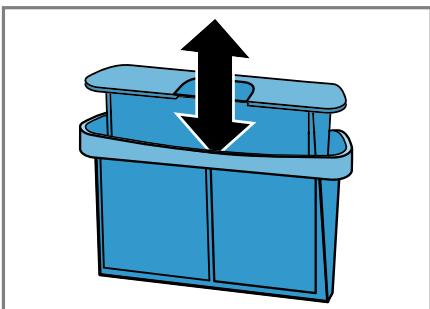
Požiadavky

- Na displeji sa po sušení zobrazí: "End"
- alebo počas prevádzky:

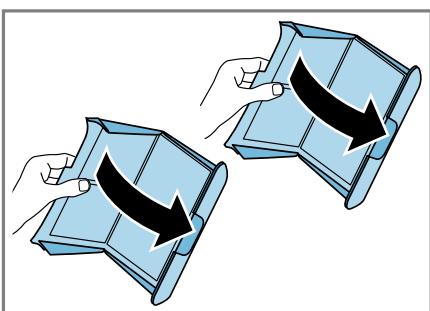
1. Otvorte dvierka.

sk obsluha

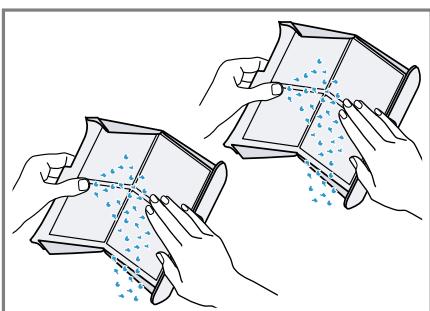
5. Odpojte dvojdielne sitko na vlákna.



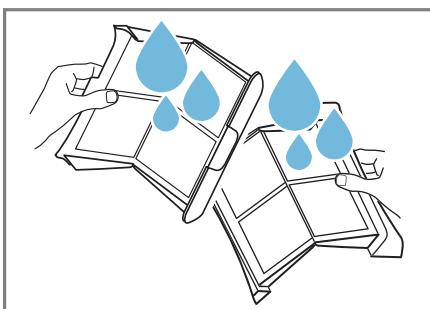
6. Otvorte obidve sitká na vlákna.



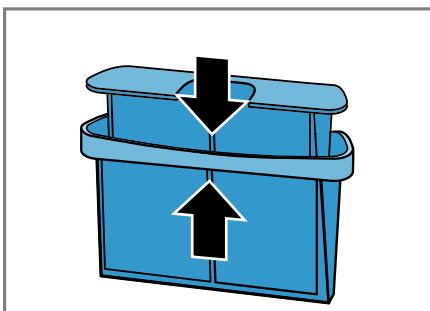
7. Odstráňte vlákna.



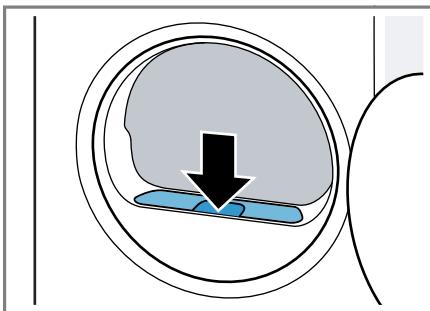
8. Obidve sitká na vlákna dôkladne opláchnite pod teplou tečúcou vodou a vysušte.



9. Obidve sitká na vlákna zatvorte a spojte.



10. Vložte dvojdielne sitko na vlákna.



11. Zavorte dvierka.

12.10 Filtračný systém podlahovej jednotky

Počas sušenia sa vlákna z bielizne zbierajú vo filtračnom systéme podlahovej jednotky. Filtračný systém chráni spotrebič pred vláknami.

Čistenie filtračného systému podlahovej jednotky

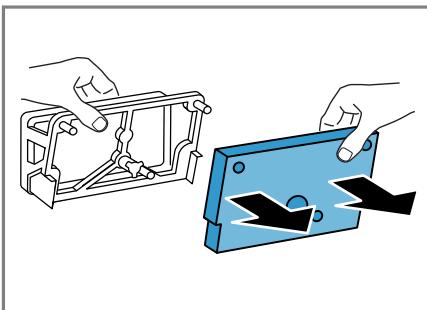
Ked' sa na displeji počas prevádzky zobrazí upozornenie, vyčistite filtračný systém podlahovej jednotky.

Poznámky

- Filtračný systém môžete pravidelne čistiť bez upozornenia zobrazeného na displeji.
Čistenie po každom sušení nie je potrebné.
- Ak nevyčistíte spotrebič tak, ako je uvedené, môže dôjsť k zhoršeniu funkčnosti spotrebiča.

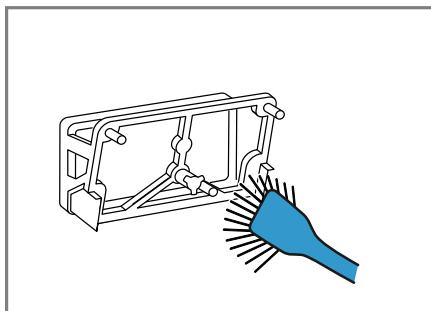
Požiadavka: Na displeji sa počas prevádzky zobrazí: 

1. Vyčistite sitko na vlákna
→ Strana 29.
2. Otvorte podlahovú jednotku
→ Strana 35.
3. Opatrne vyberte filtračnú rohož z držiakov.



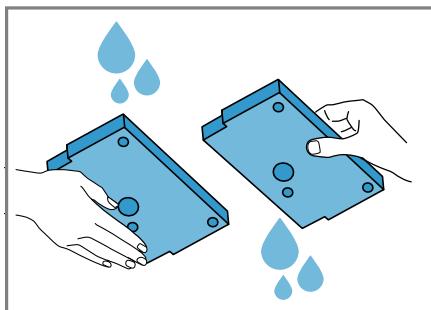
Dbajte na to, aby ste filtračnú rohož nezdeformovali alebo nepoškodili.

4. Kryt výmenníka tepla vyčistite mäkkou kefkou.



Zabezpečte, aby boli z tesnenia odstránené všetky nečistoty.

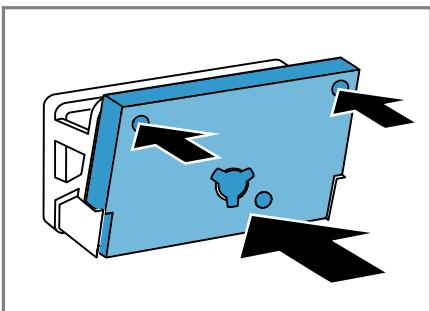
5. Filtračnú rohož dôkladne opláchnite pod teplou tečúcou vodou a ručne z nej vytlačte vodu.



Odolné nečistoty môžete opatrnne odstrániť vysávačom.

Na čistenie filtračnej rohože nepoužívajte čistiacie prostriedky.

6. Filtračnú rohož zasuňte do držiakov.



Dbajte na to, aby ste vyčistený filtračnú rohož nezdeformovali, nepoškodili a zasunuli do držiakov správnu stranou.

Poznámka: Filtračnú rohož
→ Strana 27 si môžete objednať
v zákazníckom servise ako príslušenstvo.

7. Zatvorte podlahovú jednotku
→ Strana 38.

12.11 Nádržka na skondenzovanú vodu

Počas sušenia vzniká skondenzovaná voda, ktorú váš spotrebič používa na automatické čistenie. Skondenzovaná voda sa z výroby zbiera v nádržke na kondenzovanú vodu v spotrebici.

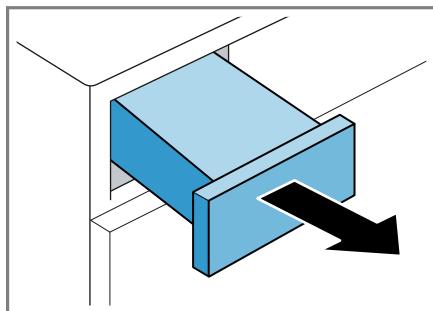
Vyprázdenie nádržky na skondenzovanú vodu

Po skončení programu sušenia alebo keď sa na displeji počas prevádzky zobrazí upozornenie, vyprázdnite nádržku na skondenzovanú vodu.

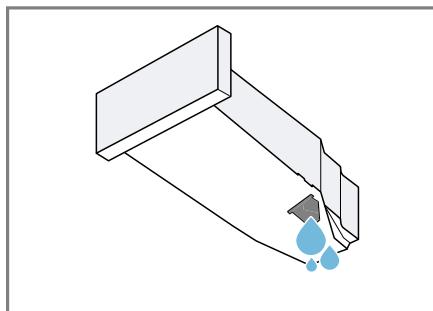
Požiadavky

- Na displeji sa po sušení zobrazí: "End"
- alebo počas prevádzky:

1. Nádržku na skondenzovanú vodu vodorovne vytiahnite von.



2. Vyprázdnite nádržku na skondenzovanú vodu.



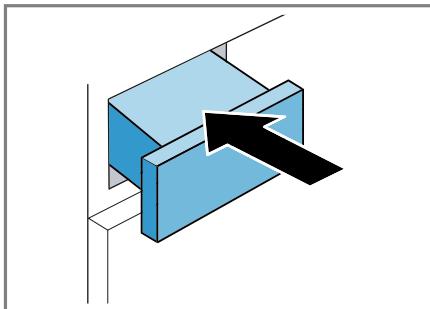
Dbajte na to, aby ste pred prevádzkou spotrebiča zasunuli nádržku na skondenzovanú vodu.

→ "Zasunutie nádržky na skondenzovanú vodu", Strana 32

Zasunutie nádržky na skondenzovanú vodu

Požiadavka: Nádržka na skondenzovanú vodu → Strana 32 bola zo spotrebiča odstránená.

- ▶ Nádržku na skondenzovanú vodu zasuňte až na doraz.



13 Detská poistka

Spotrebič zaistíte proti neúmyselnej obsluhe ovládacích prvkov.

13.1 Aktivovanie detskej poistky

- ▶ Obidve tlačidlá **3s** stlačte na cca 3 sekundy.
- ✓ Na displeji sa zobrazí .
- ✓ Ovládacie prvky sú zablokované.
- ✓ Detská poistka zostane aktívna aj po vypnutí spotrebiča a v prípade výpadku prúdu.

13.2 Deaktivovanie detskej poistky

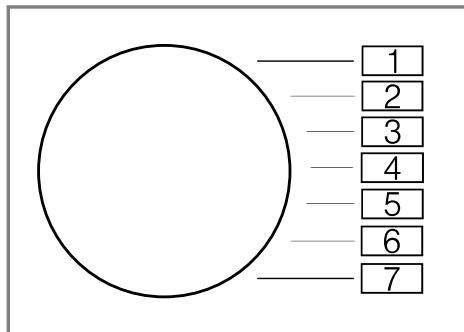
Požiadavka: Na deaktivovanie detskej poistky musí byť spotrebič zapnutý.

- ▶ Obidve tlačidlá **3s** stlačte na cca 3 sekundy.
- ✓ Na displeji zhasne .

14 Základné nastavenia

Základné nastavenia spotrebiča môžete nastaviť podľa svojich potrieb.

14.1 Prehľad základných nastavení

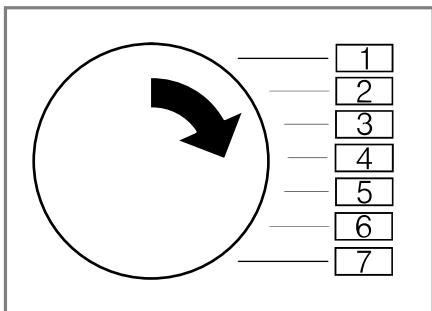


Základné na- stavenie	Pozícia prog- ramu	Hodnota	Opis
Akustický sig- nál ukončenia	2	0 (vyp.) 1 (ticho) 2 (stred- ne) 3 (hlasno) 4 (veľmi hlasno)	Nastavenie hlasitosti signálu po skončení programu.
Signál tlačidiel	3	0 (vyp.) 1 (ticho) 2 (stred- ne) 3 (hlasno) 4 (veľmi hlasno)	Nastavte hlasitosť signálu pri vol- be tlačidiel.
Počítadlo programov	5	42 ¹	Môžete zobraziť počet spustených programov.

¹ Príklad

14.2 Zmena základných nastavení

- Nastavte volič programu na pozíciu 1.



- Stlačte **suché k žehlení** a súčasne nastavte volič programu na pozíciu 2.
- Na displeji sa zobrazí aktuálna hodnota.
- Nastavte volič programu na želanú pozíciu.
→ "Prehľad základných nastavení", Strana 34
- Aby ste hodnotu zmenili, stlačte **hotovo za**.
- Aby ste zmenu uložili, vypnite spotrebič.

15 Čistenie a údržba

Aby váš spotrebič zostal dlhodobo pekný a funkčný, starostlivo ho čistite a starajte sa oň.

Poznámka: Podrobnejšie informácie nájdete v digitálnom návode na obsluhu načítaním QR kódu v obsahu alebo na siemens-home.bsh-group.com .

15.1 Tipy na čistenie a údržbu

Kryt a ovládacie prvky utrite len vodou a vlhkou utierkou.

Okamžite odstráňte všetky zvyšky pracieho prostriedku, zvyšky aerosólu alebo iné zvyšky.

Po použití nechajte dvierka spotrebiča otvorené.

Zvyšková voda môže vyschnúť a tvorba zápacu v spotrebiči sa zníži.

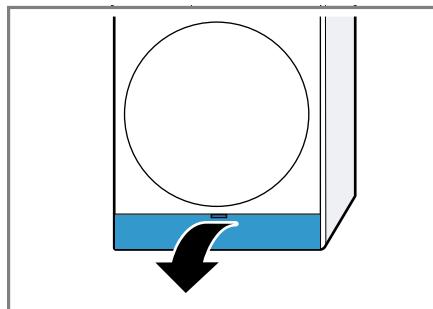
15.2 Podlahová jednotka

Podlahová jednotka je prístupná oblasť spotrebiča v spodnej časti, v ktorej je umiestnený výmenník tepla.

Otvorenie podlahovej jednotky

Požiadavky

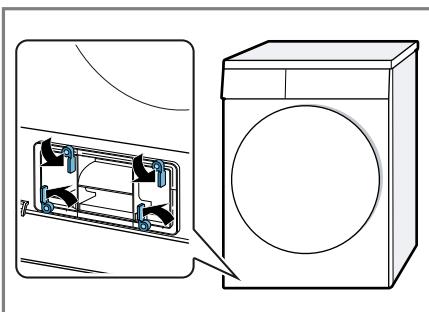
- Spotrebič ste nechali 30 minút vychladnúť.
 - Dvierka spotrebiča sú zatvorené.
- Otvorte údržbovú klapku.



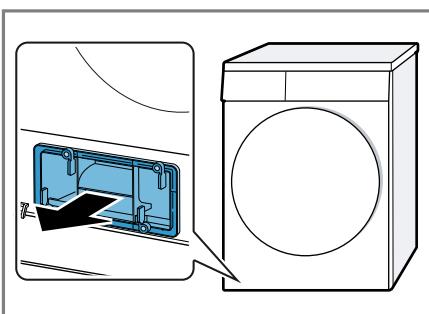
Ak pod údržbovú klapku položíte utierku, môžete zachytiť zvyškovú vodu z podlahovej jednotky.

sk Čistenie a údržba

- Otvorte páky krytu výmenníka tepla.



- Vytiahnite kryt výmenníka tepla za rukoväť.



Čistenie podlahovej jednotky

Môžete odstrániť viditeľné znečistenie v spodnej časti jednotky.

⚠️ UPOZORNENIE

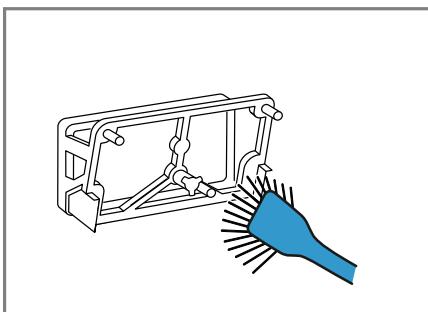
Riziko porezania!

Dotýkanie sa ostrých hrán na výmeníku tepla môže viesť k rezným poraneniam.

- Nedotýkajte sa lamiel výmenníka tepla.

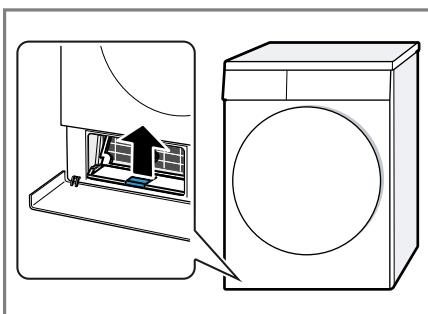
- Otvorte podlahovú jednotku
→ Strana 35.

- Kryt výmenníka tepla vyčistite mäkkou kefkou.

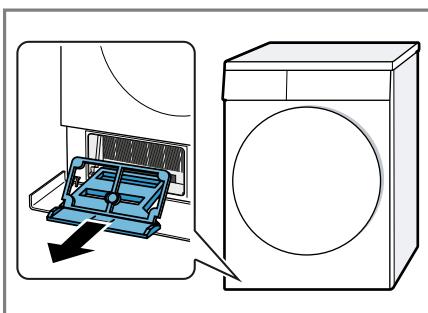


Zabezpečte, aby boli z tesnenia odstránené všetky nečistoty.

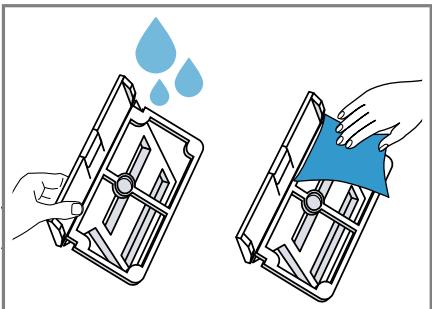
- Strednú lamelu vložky ľahko nadvihnite.



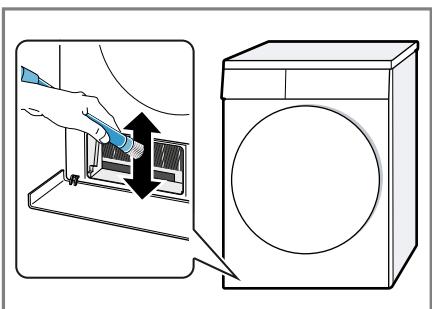
- Vložku vodorovne vytiahnite.



5. Vložku opláchnite pod tečúcou vodou a vysušte.

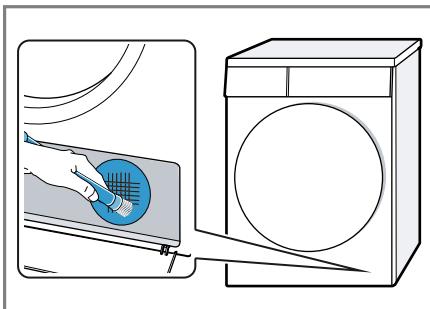


6. Lamely výmenníka tepla opatrne vycistite vysávačom a kefovým nadstavcom.



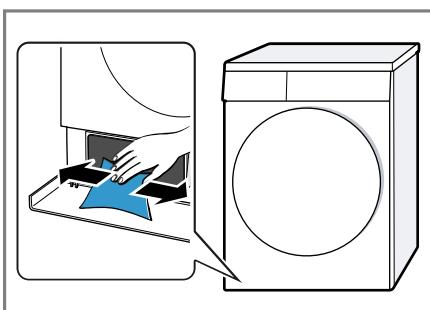
Dbajte na to, aby ste lamely vysávali zhora nadol a aby pri tom nedošlo k ich deformácii alebo poškodeniu.

7. Mriežku vetracieho otvoru opatrne vycistite kefovým nadstavcom vysávača.

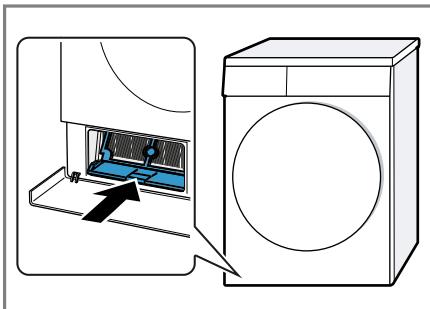


Dbajte na to, aby ste pri tom mriežku nezdeformovali alebo nepoškodili.

8. Otvor vyčistite mäkkou, vlhkou handrou.



9. Vložku vodorovne zasuňte tak, aby lamela zapadla.



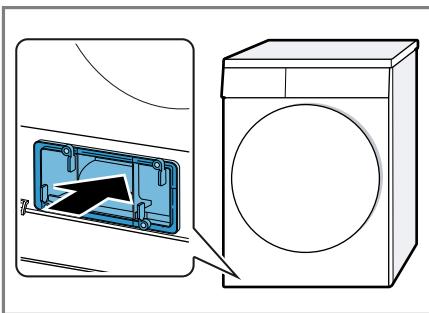
10. Zatvorte podlahovú jednotku
→ Strana 38.

Zatvorenie podlahovej jednotky

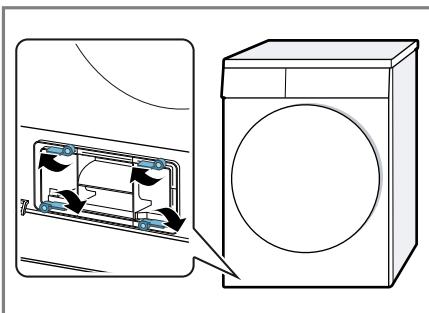
Požiadavka: Podlahová jednotka je otvorená.

→ "Otvorenie podlahovej jednotky",
Strana 35

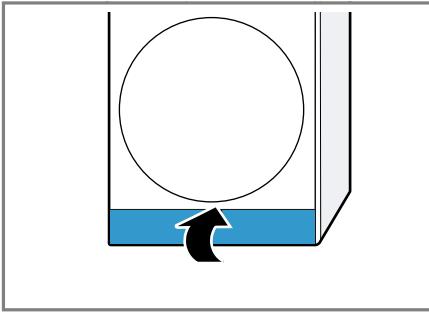
1. Vložte kryt výmenníka tepla pomocou rukováti.



2. Zavorte páky krytu výmenníka tepla.



3. Zavorte údržbovú klapku.



15.3 Snímač vlhkosti

Snímač vlhkosti v tomto spotrebiči zisťuje, aká vlhká je vaša bielizeň počas sušenia. V závislosti od zvyškovej vlhkosti bielizne spotrebič zmení čas trvania automatického programu.

Čistenie snímača vlhkosti

Na snímači vlhkosti sa po určitom čase môžu hromadiť zvyšky vodného kameňa, čistiacich a ošetrovacích prostriedkov. Snímač vlhkosti pravidelne čistite.

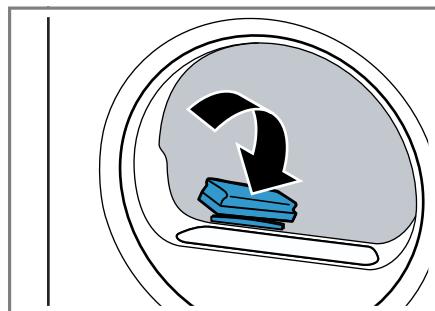
POZOR!

Tvrde alebo drsné predmety môžu poškodiť snímač vlhkosti.

- Na čistenie nepoužívajte tvrdé alebo drsné predmety, abrazívne prostriedky alebo oceľovú drôtenku.

Poznámka: Ak nevyčistíte spotrebič tak, ako je uvedené, môže dôjsť k zhoršeniu funkčnosti spotrebiča.

1. Otvorte dvierka.
2. Snímač vlhkosti vyčistite špongiou.



16 Odstránenie porúch

Menšie poruchy na vašom spotrebiči môžete odstrániť sami. Pred kontaktovaním zákazníckeho servisu použite informácie o riešení problémov. Tým sa vyhnete zbytočným nákladom.

VAROVANIE

Riziko zásahu elektrickým prúdom!

Neodborné opravy sú nebezpečné.

- ▶ Spotrebič môže opravovať iba príslušne vyškolený personál.
- ▶ Pri oprave spotrebiča sa smú používať len originálne náhradné súčiastky.
- ▶ Keď sa poškodí sieťový prípojný kábel tohto spotrebiča, musí ho vymeniť výrobca alebo jeho zákaznícky servis alebo podobne kvalifikovaná osoba, aby sa zabránilo ohrozeniam.

Porucha	Príčina a riešenie problémov
"Hot" a bubon sa točí.	Ochladzovací proces je aktívny. ▶ 1. Nejde o chybu. ▶ 2. Počas ochladzovacieho procesu nemeňte program. Poznámka: Ochladzovací proces trvá najviac 10 minút. Spotrebič môžete naďalej obsluhovať.
Bzučiaci zvuk.	Kompresor je aktívny. ▶ Nejde o chybu – normálny prevádzkový zvuk.
Displej zhasol a bliká  start doplnení .	Režim šetrenia energie je aktívny. ▶ Stlačte ľubovoľné tlačidlo. ▶ Displej sa znova rozsvieti.
	Sitko na vlákna je znečistené. ▶ → "Vyčistenie sitka na vlákna", Strana 29
	Filter podlahovej jednotky je znečistený. ▶ → "Čistenie filtračného systému podlahovej jednotky", Strana 31
Spotrebič nefunguje.	Sieťová zástrčka prívodného vedenia nie je zasunutá. ▶ Pripojte spotrebič do elektrickej siete.
	Zareagovala poistka v poistkovej skrinke. ▶ Skontrolujte poistku v poistkovej skriní.
	Elektrické napájanie bolo prerušené. ▶ Skontrolujte, či osvetlenie miestnosti alebo iné spotrebiče v miestnosti fungujú.
Spotrebič preruší prevádzku, ale bubon sa točí.	Ochladzovací proces je aktívny. ▶ Nejde o chybu – nie je potrebné žiadne opatrenie.

Porucha	Príčina a riešenie problémov
Vznik záhybov, krčenie.	Náplň je príliš veľká. ► Dodržiavajte maximálne množstvo náplne → "Programy", Strana 24.
	Po sušení je bielizeň v bubne príliš dlho. 1. Bielizeň hned po vysušení vyberte z bubna. 2. Kusy bielizne rozložte, aby vychladli.
	Nastavený nesprávny program pre daný druh textílie. ► Nastavte vhodný program pre daný druh textílie. → "Programy", Strana 24
	Nekrčivé textílie sa sušia príliš dlho. ► → "Zmena cieľa sušenia", Strana 23. ► → "Prispôsobenie cieľa sušenia", Strana 23.
	Ochrana proti pokrčeniu nie je aktivovaná. ► Aktivujte ochranu proti pokrčeniu. → "Tlačidlá", Strana 21
☞ a program sú prerušené.	Nádržka na skondenzovanú vodu je plná. 1. → "Vyprázdnenie nádržky na skondenzovanú vodu", Strana 32. 2. → "Zasunutie nádržky na skondenzovanú vodu", Strana 32. 3. → "Spustenie programu", Strana 28.
	V podlahovej jednotke sa nachádza cudzie teleso. 1. → "Otvorenie podlahovej jednotky", Strana 35. 2. Odstráňte prítomné cudzie telesá. 3. → "Zatvorenie podlahovej jednotky", Strana 38.
Program sa nespustí.	Je aktivovaná detská poisťka. ► → "Deaktivovanie detskej poisťky", Strana 33
	► ▷ start doplnení nebolo stlačené. ► Stlačte ▷ start doplnení .
	Nie je nastavený žiadnen program. 1. → "Nastavenie programu", Strana 28. 2. → "Spustenie programu", Strana 28.
Počas sušenia sa zmení čas trvania programu.	Priebeh programu sa elektronicky optimalizuje. Môže to viest k zmene času trvania programu. ► Nejde o chybu – nie je potrebné žiadne opatrenie.
Zvuk čerpadla.	Čerpadlo skondenzovanej vody je aktívne. ► Nejde o chybu – normálny prevádzkový zvuk.
Vrčiaci zvuk.	Vetranie kompresora je aktívne. ► Nejde o chybu – normálny prevádzkový zvuk.

Porucha	Príčina a riešenie problémov
Čas sušenia je príliš dlhý.	<p>Filter podlahovej jednotky je znečistený.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ → "Čistenie filtračného systému podlahovej jednotky", Strana 31
	<p>Sitko na vlákna je znečistené.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ → "Vyčistenie sitka na vlákna", Strana 29
	<p>Teplota okolia je vyššia ako 30 °C.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Uistite sa, že teplota okolia je nižšia ako 30 °C.
	<p>Teplota okolia je nižšia ako 15 °C.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Uistite sa, že teplota okolia je vyššia ako 15 °C.
	<p>Nedostatočná cirkulácia vzduchu v mieste inštalácie spotrebiča.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Vyvetrajte miesto inštalácie spotrebiča.
	<p>Vetracia mriežka spotrebiča je zablokovaná.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Uistite sa, že vetracia mriežka spotrebiča je voľná.
	<p>Výmenník tepla je znečistený.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. → "Otvorenie podlahovej jednotky", Strana 35. 2. Vyčistite výmenník tepla. → "Čistenie podlahovej jednotky", Strana 36 3. → "Zatvorenie podlahovej jednotky", Strana 38.
Voda vytieká.	<p>Spotrebič nie je správne vyrovnaný.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ → "Vyrovnanie spotrebiča", Strana 14
	<p>Tesnenie krytu výmenníka tepla je znečistené.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Vyčistite tesnenie krytu výmenníka tepla. → "Čistenie filtračného systému podlahovej jednotky", Strana 31
	<p>Páka krytu výmenníka tepla nie je správne zatvorená.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Uistite sa, že je páka krytu výmenníka tepla správne zatvorená. → "Zatvorenie podlahovej jednotky", Strana 38
Bielizeň je príliš vlhká.	<p>Nastavený nesprávny program pre daný druh textílie.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Nastavte časový program na dosušenie. → "Programy", Strana 24
	<p>Elektrické napájanie bolo prerušené.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Skontrolujte, či osvetlenie miestnosti alebo iné spotrebiče v miestnosti fungujú.
	<p>Náplň je príliš veľká.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Dodržiavajte maximálne množstvo náplne → "Programy", Strana 24.

Porucha	Príčina a riešenie problémov
Bielizeň je príliš vlhká.	<p>Teplá bielizeň je po skončení programu na dotyk vlhkejšia, ako je v skutočnosti.</p> <p>1. Bielizeň hned po vysušení vyberte z bubna.</p> <p>2. Kusy bielizne rozložte, aby vychladli.</p>
	<p>Nastavený nevhodný cieľ sušenia.</p> <p>► → "Zmena cieľa sušenia", Strana 23.</p>
	<p>Cieľ sušenia nie je upravený.</p> <p>► → "Prispôsobenie cieľa sušenia", Strana 23.</p>
	<p>Množstvo náplne je príliš nízke.</p> <p>► Nastavte časový program na dosušenie. → "Programy", Strana 24</p>
	<p>Snímač vlhkosti je znečistený.</p> <p>► → "Čistenie snímača vlhkosti", Strana 38.</p>
	<p>Proces sušenia je prerušený a nádržka na skondenzovanú vodu je plná.</p> <p>1. → "Vyprázdenie nádržky na skondenzovanú vodu", Strana 32.</p> <p>2. → "Zasunutie nádržky na skondenzovanú vodu", Strana 32.</p> <p>3. → "Spustenie programu", Strana 28.</p>

17 Preprava, skladovanie a likvidácia

Zistite, ako váš prístroj pripraviť na prepravu a uskladnenie. Dozviete sa tiež, ako zlikvidovať staré spotrebiče.

17.1 Príprava spotrebiča na prepravu

POZOR!

Pokiaľ by ste spotrebič používali hneď po preprave, chladivo v spotrebiči môže spôsobiť jeho poškodenie.

- ▶ Než spotrebič uvediete do prevádzky, nechajte ho po preprave dve hodiny stáť.

Tip: Spotrebič môže obsahovať zvyškovú vodu a počas prepravy kvapkať. Spotrebič prepravujte postojačky.

Požiadavky

- Nádržka na skondenzovanú vodu je vyprázdená. Vyprázdenie nádržky na skondenzovanú vodu → Strana 32
- Spotrebič je zapnutý.
→ "Zapnite spotrebič", Strana 28
- 1. Nastavte ľubovoľný program
→ Strana 28.
- 2. Spusťte program → Strana 28 a počkajte 5 minút.
- ✓ Skondenzovaná voda sa odčerpá.
- 3. Vypnite spotrebič.
→ "Vypnutie spotrebiča", Strana 29
- 4. Vyprázdnite nádržku na skondenzovanú vodu → Strana 32.
- 5. Zasuňte nádržku na skondenzovanú vodu → Strana 32.
- 6. Vytiahnite sieťovú zástrčku spotrebiča z elektrickej siete.
- ✓ Spotrebič je pripravený na prepravu.

17.2 Likvidácia starého spotrebiča

Ekologickou likvidáciou môžu byť znova využité cenné suroviny.

⚠ VAROVANIE

Riziko poškodenia zdravia!

Deti sa môžu zavrieť dovnútra spotrebiča a dostať sa do ohrozenia života.

- ▶ Spotrebič nestavajte za dvere, ktoré blokujú alebo obmedzujú otvorenie dvierok spotrebiča.
- ▶ V prípade spotrebičov, ktoré už doslúžili, odpojte sieťovú zástrčku sieťového prívodného vedenia, potom odpojte sieťové prívodné vedenie a zničte zámok dvierok spotrebiča tak, aby sa už dvierka nedali zatvoriť.

⚠ VAROVANIE

Riziko požiaru!

Chladivo R290 v tomto spotrebiči neohrozuje životné prostredie, je však horľavé a pri neodbornej likvidácii spotrebiča sa môže vznieť.

- ▶ Spotrebič správne zlikvidujte.
- ▶ Nepoškodte potrubie chladiaceho okruhu.

1. Odpojte sieťovú zástrčku napájacieho kábla.

2. Odrezte napájací kábel.

3. Spotrebič zlikvidujte ekologickým spôsobom.

O aktuálnych spôsoboch likvidácie sa informujte u vášho špecializovaného predajcu alebo u orgánov obecnej, príp. mestskej správy.



Tento spotrebič je označený v súlade s európskou smernicou 2012/19/EÚ o nakladaní s použitými elektrickými a elektronickými za-

riadeniami (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Táto smernica stanoví jednotný európsky (EU) rámec pre spätný odber a recyklovanie použitých zariadení.

18 Zákaznícky servis

Ak máte akékoľvek otázky týkajúce sa používania, nedokážete opraviť poruchu na spotrebiči sami alebo ak spotrebič vyžaduje opravu, obrátte sa na nás zákaznícky servis.

Originálne náhradné súčiastky, ktoré sú relevantné pre funkčnosť spotrebiča a splňajú nariadenie o ekodizajne, vám poskytne nás zákaznícky servis v období minimálne 10 rokov od uvedenia spotrebiča na trh v Európskom hospodárskom priestore.

Poznámka: Využívanie zákazníckeho servisu je bezplatné v rámci záruky výrobcu.

Podrobnejšie informácie o záručnej lehoti a záručných podmienkach vo vašej krajine vám poskytne zákaznícky servis alebo predajca, prípadne ich nájdete na našom webe.

Ked' kontaktujete zákaznícky servis, potrebujete číslo výrobku (E.-Nr.) a výrobné číslo (FD) vášho spotrebiča.

Kontaktné údaje zákazníckeho servisu nájdete v priloženom adresári zákazníckej služby alebo na našej webovej stránke.

18.1 Označenie produktu (E-Nr.) a výrobné číslo (FD)

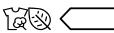
Číslo výrobku (E-Nr.) a výrobné číslo (FD) nájdete na typovom štítku spotrebiča.

Výrobný štítok je umiestnený v závislosti od modelu:

- na vnútornnej strane dvierok.
- na vnútornnej strane klapky údržby.
- na zadnej strane spotrebiča.

Ak chcete rýchlo vyhľadať údaje o spotrebiči a telefónne číslo zákazníckeho servisu, môžete si údaje poznačiť.

19 Hodnoty spotreby

Program **bavlna eco**  (označený symbolom „šípka“) je vhodný na sušenie normálne mokrej bavlnenej bielizne a so zreteľom na kombinovanú spotrebu energie je najefektívnejší na sušenie mokrej bavlnenej bielizne.

Hodnoty spotreby tohto programu uvedené na energetickom štítku sa vzťahujú na obsah vlhkosti bielizne 60 %.

Hodnoty uvedené pre iné programy sú orientačné hodnoty a boli stanovené v súlade s platnou normou EN61121.

Skutočné hodnoty sa môžu od uvedených hodnôt lísiť v závislosti od druhu textílie, zloženia bielizne určenej na sušenie, zvyškovej vlhkosti v textílii, nastaveného stupňa sušenia, množstva náplne, okolitých podmienok a aktivovania ďalších funkcií. Predpokladaný čas trvania programu/čas programu Hotové o zobrazený na displeji spotrebiča pri výbere programu je v stave pri dodaní spotrebiča založený na počte otáčok odstredovania v práčke 1000 ot/min.

Program	Konco-vá vlhkosť (%)	Množstvo náplne (kg)	Počet otáčok od-stredo-vania (ot/min)	Počiatocná vlhkosť (%)	Čas trvania programu (h:min)	Spotreba energie (kWh/cyklus)
bavlna  +  suché do skriňe	-1,5	8,0	1400	50	2:40	1,31
bavlna  +  suché do skriňe	-1,5	4,0	1400	50	1:53	0,89
bavlna  +  suché do skriňe	-1,5	8,0	1000	60	2:58	1,51
bavlna  +  suché do skriňe	-1,5	4,0	1000	60	2:04	1,01
bavlna  +  suché do skriňe	-1,5	8,0	800	70	3:17	1,72
bavlna  +  suché do skriňe	-1,5	4,0	800	70	2:14	1,12
bavlna eco  	0,0	8,0	1400	50	2:26	1,20
bavlna eco  	0,0	4,0	1400	50	1:37	0,73
bavlna eco  	0,0	8,0	1000	60	2:45	1,40
bavlna eco  	0,0	4,0	1000	60	1:48	0,84
bavlna eco  	0,0	8,0	800	70	3:04	1,61
bavlna eco  	0,0	4,0	800	70	1:59	0,95

Program	Konco-vá vlhkosť (%)	Množstvo náplne (kg)	Počet otáčok od-stredovania (ot/min)	Počiatocná vlhkosť (%)	Čas trvania programu (h:min)	Spotreba energie (kWh/cyklus)
bavlna + suché k žehlení	12,0	8,0	1400	50	1:52	0,88
bavlna + suché k žehlení	12,0	4,0	1400	50	1:14	0,52
bavlna + suché k žehlení	12,0	8,0	1000	60	2:12	1,08
bavlna + suché k žehlení	12,0	4,0	1000	60	1:25	0,64
bavlna + suché k žehlení	12,0	8,0	800	70	2:32	1,29
bavlna + suché k žehlení	12,0	4,0	800	70	1:36	0,75
ľahko udržiavateľné + suché do skriňe	2,0	3,5	800	40	0:57	0,42
ľahko udržiavateľné + suché do skriňe	2,0	3,5	600	50	1:08	0,52

20 Technické údaje

Výška spotrebiča	84,2 cm
Šírka spotrebiča	59,8 cm
Hĺbka spotrebiča	61,3 cm
Výška spotrebiča pri zavretých dvierkach	64,8 cm
Výška spotrebiča pri otvorených dvierkach	109,6 cm
Hmotnosť	55,1 kg
Maximálne množstvo náplne	8,0 kg
Sieťové napätie	220-240 V, 50 Hz
Minimálna poistka inštalácie	10 A

Menovitý výkon	600 W
Príkon	<ul style="list-style-type: none"> ■ Vypnutý stav: 0,15 W ■ Nevypnutý stav: 0,50 W
Teplota okolia	<ul style="list-style-type: none"> ■ Minimálne: 5 °C ■ Maximálne: 35 °C
Dĺžka sieťového prívodného vedenia	145 cm

Tento produkt obsahuje svetelné zdroje triedy energetickej účinnosti F. Svetelné zdroje sú dostupné ako náhradný diel a vymieňať ho môže len na to vyškolený personál.

Ďalšie informácie o vašom modeli nájdete na internete na <https://eprel.ec.europa.eu/>¹. Táto webová adresa odkazuje na oficiálnu produktovú databázu EÚ EPREL. Postupujte podľa týchto pokynov na vyhľadanie modelu. Identifikácia modelu vyplýva zo znakov pred po-mlčkou čísla výrobku (E-Nr.) na výrobnom štítku. Alternatívne nájdete identifikáciu modelu aj v prvom riadku energetického štítku EÚ.

¹ Platí len pre krajiny v Európskom hospodárskom priestore

BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
siemens-home.bsh-group.com

Vyrobila spoločnosť BSH Hausgeräte GmbH v rámci licencie ochrannej známky spoločnosti Siemens AG



9001721078

(020407)

sk